

**- SENAT -**

Broj: 01-11-84/22

Sarajevo, 20. 07. 2022. godine

Na osnovu članova 50. i 130. stav (2) tačka g) Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“ broj: 33/17, 35/20, 40/20 i 39/21), člana 59. tačka g) i člana 138. Statuta Univerziteta u Sarajevu, a u vezi sa odredbama člana 3. stav (3) Pravilnika o postupku predlaganja, ocjene, usvajanja novih i izmjena postojećih studijskih programa i nastavnih planova i programa na Univerzitetu u Sarajevu, na prijedlog Vijeća Univerziteta u Sarajevu – Filozofskog fakulteta broj: 02-01/304 od 04. 07. 2022. godine, uz mišljenje Službe za nastavu od 05. 07. 2022. godine, Senat Univerziteta u Sarajevu je na 49. redovnoj sjednici održanoj 20. 07. 2022. godine, donio slijedeću

ODLUKU**I**

Usvajaju se izmjene i dopune Nastavnog plana i programa prvog ciklusa studija na Odsjeku za orijentalnu filologiju (studijska 2019/2020. godina) Univerziteta u Sarajevu – Filozofskog fakulteta.

II

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja i primjenjivat će se od studijske 2022/2023. godine.

Obrazloženje:

U cilju osuvremenjivanja i aktuelizacije Nastavnog plana i programa Odsjeka za orijentalnu filologiju predložio je uvođenje predmeta Rumi i Mesneviya studij perzijskog jezika i književnosti s čim bi bila obogaćena i lista izbornih predmeta. Ujedno predloženom izmjenom ujednačio bi se studij na svim trima katedrama Odsjeka, budući da prema Nastavnom planu i programu studijske 2019/2020. godine na katedrama za arapski i turski jezik i književnost nije predviđen završni rad, dok je isti predviđen jedino na Katedri za perzijski jezik i književnost.

S tim u vezi, Vijeće Univerziteta u Sarajevu – Filozofskog fakulteta je na sjednici održanoj 04. 07. 2022. godine, utvrdilo prijedlog izmjene i dopune Nastavnog plana i programa prvog ciklusa studija na Odsjeku za orijentalnu filologiju (studijska 2019/2020. godina), te iste uputilo, putem matičnog Vijeća Grupacije, Senatu Univerziteta u Sarajevu na razmatranje

Nakon pozitivnog mišljenja Vijeća Grupacije humanističkih nauka od 12. 07. 2022. godine, Senat Univerziteta u Sarajevu je donio odluku kao u dispozitivu.

REKTOR

Prof. dr. Rifat Škrijelj



Dostavljeno:

- Filozofskom fakultetu
- Službi za nastavu
- U dokumentaciju Senata
- Arhivi

UNIVERZITET U SARAJEVU - FILOZOFSKI FAKULTET

Vijeće Fakulteta

Broj: 02-01/304

Sarajevo, 4. 7. 2022. godine

Na osnovu člana 135. Zakona o visokom obrazovanju Kantona Sarajevo ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj: 33/17., 35/20. i 40/20.), člana 104. Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-1093-3-1/18 od 28. 11. 2018. godine, Pravilnika o postupku predlaganja, ocjene, usvajanja novih i izmjene postojećih studijskih programa i nastavnih planova i programa na Univerzitetu u Sarajevu (prečišćeni tekst), broj: 01-01-2238/21 od 27.01.2021. godine, prijedloga Odsjeka za orijentalnu filologiju Fakulteta, broj: 02-11/95 od 20. 6. 2022. godine i mišljenja sekretara Fakulteta, broj: 03-02/641 od 29. 6. 2022. godine, Vijeće Fakulteta na 1. redovnoj sjednici održanoj 4. 7. 2022. godine, *donijelo je*

ODLUKU

I

Usvajaju se **IZMJENE I DOPUNE NASTAVNOG PLANA I PROGRAMA 2019/2020. ODSJEKA ZA ORIJENTALNU FILOLOGIJU UNIVERZITETA U SARAJEVU - FILOZOFSKOG FAKULTETA**, broj: 02-11/95 od 20. 6. 2022. godine.

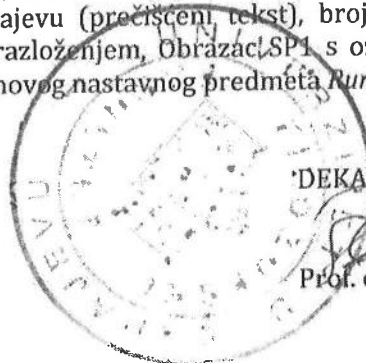
II

IZMJENE I DOPUNE NASTAVNOG PLANA I PROGRAMA 2019/2020. ODSJEKA ZA ORIJENTALNU FILOLOGIJU UNIVERZITETA U SARAJEVU - FILOZOFSKOG FAKULTETA iz stava I. ove odluke sastavni su dio ove odluke.

Obrazloženje

Vijeće Odsjeka za orijentalnu filologiju na sjednici održanoj 20. 6. 2022. godine, predložilo je **IZMJENE I DOPUNE NASTAVNOG PLANA I PROGRAMA 2019/2020. ODSJEKA ZA ORIJENTALNU FILOLOGIJU UNIVERZITETA U SARAJEVU - FILOZOFSKOG FAKULTETA** u skladu sa Pravilnikom o postupku predlaganja, ocjene, usvajanja novih i izmjene postojećih studijskih programa i nastavnih planova i programa na Univerzitetu u Sarajevu (prečišćeni tekst), broj: 01-01-2238/21 od 27.01.2021. godine.

Dostavljeni prijedlog sadrži elemente utvrđene u članu 15. Pravilnika o postupku predlaganja, ocjene, usvajanja novih i izmjene postojećih studijskih programa i nastavnih planova i programa na Univerzitetu u Sarajevu (prečišćeni tekst), broj: 01-01-2238/21 od 27.01.2021. godine: Prijedlog izmjena s obrazloženjem, Obrazac SP1 s označenim izmjenama crvenom bojom i Obrazac SP2 s programom novog nastavnog predmeta *Rumi i Mesnevlja*).



DEKAN FAKULTETA

Prof. dr. Kenan Šljivo

DOSTAVITI:

1. **Senatu Univerziteta u Sarajevu**
2. **Službi za nastavu Univerziteta u Sarajevu**
3. **Odboru za osiguranje kvaliteta Univerziteta u Sarajevu - Filozofskog fakulteta**
4. **Stručnim službama Fakulteta x5**
5. **Uz zapisnik**
6. **Arhiva**

UNIVERZITET U SARAJEVU - FILOZOFSKI FAKULTET
Broj: 03-02/641
Sarajevo, 29. 6. 2022. godine

VIJEĆU FAKULTETA
OVDJE

Na osnovu člana 126. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 33/17., 35/20., 40/20. i 39/21.), člana 123. stav (1) Statuta Univerziteta u Sarajevu, broj: 01-1093-3-1/18 od 28. 11. 2018. godine i Instrukcije generalnog sekretara Univerziteta u Sarajevu o obaveznom sadržaju stručnog mišljenja sekretara OJ, broj: 0105-684/18 od 5. 2. 2018. godine, sekretar Univerziteta u Sarajevu - Filozofskog fakulteta daje sljedeće

MIŠLJENJE

za 1. redovnu sjednicu Vijeća Fakulteta zakazanu za 4. 7. 2022. godine

TAČKA: IZMJENE I DOPUNE NASTAVNOG PLANA I PROGRAMA 2019/2020. ODSJEKA ZA ORIJENTALNU FILOLOGIJU, I CIKLUS STUDIJA

ODSJEK ZA ORIJENTALNU FILOLOGIJU

Objasnjeno

Procedura **IZMJENE I DOPUNE NASTAVNOG PLANA I PROGRAMA 2019/2020. ODSJEKA ZA ORIJENTALNU FILOLOGIJU, I CIKLUS STUDIJA** u skladu je sa Pravilnikom o postupku predlaganja, ocjene, usvajanja novih i izmjene postojećih studijskih programa i nastavnih planova i programa na Univerzitetu u Sarajevu (prečišćeni tekst), broj: 01-01-2238/21 od 27.01.2021. godine. Izmjene i dopune će se uputiti Odboru za osiguranje kvaliteta Univerziteta u Sarajevu – Filozofskog fakulteta

Sastavni dio mišljenja je prijedlog odluke i kompletna dokumentacija u skladu Pravilnikom o postupku predlaganja, ocjene, usvajanja novih i izmjene postojećih studijskih programa i nastavnih planova i programa na Univerzitetu u Sarajevu (prečišćeni tekst), broj: 01-01-2238/21 od 27.01.2021. godine.

AKT SAČINILI
SLUŽBA ZA NASTAVU

Taida Suljkić, viši stručni saradnik

Alma Ahmetšpašić, šef Službe za nastavu

PO OVLAŠTENJU DEKANA ŠEF STUDENTSKE SLUŽBE

Alma Ahmetšpašić

SEKRETAR FAKULTETA

Maida Bešić

ODOBRILI
v.d. PRODEKANA ZA NASTAVU I STUDENTSKA PITANJA FAKULTETA

v.d. PRODEKANA ZA NAUČNOISTRAŽIVAČKI RAD, MEĐUNARODNU AKADEMSKU SARADNJU I IZDAVAŠTVO
FAKULTETA

DOSTAVITI

1. Vijeću Fakulteta
2. Odboru za osiguranje kvaliteta Univerziteta u Sarajevu – Filozofskog fakulteta
3. Arhiva

UNIVERZITET U SARAJEVU
FILOZOFSKI FAKULTET
Odsjek za orijentalnu filologiju

Datum; 20. 6. 2022 god.

Vijeće Fakulteta
20. 6. 2022

VIJEĆU FAKULTETA
ODBORU ZA OSIGURANJE KVALITETA

Predmet: Zahtjev za izmjenu nastavnog plana i programa u sklopu postojećeg studijskog programa

Poštovani,

Pozivajući se na Pravilnik o postupku predlaganja, ocjene, usvajanja novih i izmjene postojećih studijskih programa i nastavnih planova i programa na Univerzitetu u Sarajevu (prečišćeni tekst), molimo vas da prihvatite predloženu izmjenu NPP 2019/2020 na Odsjeku za orijentalnu filologiju. Prema Članu 15 Pravilnika, uz zahtjev dostavljamo:

- Prijedlog izmjena s obrazloženjem;
- Obrazac SP1 s označenim izmjenama crvenom bojom;
- Obrazac SP2 s programom novog nastavnog predmeta Rumi i Mesneviya.

S poštovanjem,

Predsjednik Vijeća Odsjeka

Munir Drkić

Prof. dr. Munir Drkić

Usvajeno na 26. redovnoj sjednici Odsjeka za orijentalnu filologiju održanoj 20. 6. 2022. godine.

UNIVERZITET U SARAJEVU
FILOZOFSKI FAKULTET
Odsjek za orijentalnu filologiju

PRIJEDLOG IZMJENA NPP 2019/2020 NA ODSJEKU ZA ORIJENTALNU FILOLOGIJU

Vijeće Odsjeka za orijentalnu filologiju predlaže sljedeće izmjene Nastavnog plana i programa 2019/2020:

1. Ukida se **IP Horasanski književni stil** na petom semestru studija na Katedri za arapski jezik i književnost i Katedri za turski jezik i književnost. Umjesto ovog izbornog predmeta uvodi se **IP Historija perzijskog jezika**.
2. Na šestom semestru studija na Katedri za perzijski jezik i književnost uvodi se novi predmet pod naslovom **Rumi i Mesnevia** umjesto završnog dodiplomskog rada.
3. Ukida se **IP Irački književni stil** na šestom semestru studija na Katedri za arapski jezik i književnost. Umjesto ovog izbornog predmeta uvodi se **IP Rumi i Mesnevia**. IP Rumi i Mesnevia bit će i dio vanjske (fakultetske) liste izbornih predmeta.

OBRAZLOŽENJE

Predložene izmjene doprinijet će osavremenjivanju i aktuelizaciji nastavnog plana i programa na Odsjeku za orijentalnu filologiju. Uvođenjem predmeta Rumi i Mesnevia studij perzijskog jezika i književnosti, koji trenutno ne pohađa veliki broj studenata, želi se učiniti atraktivnijim i privlačnijim. Naglašavamo da će time biti obogaćena i lista izbornih predmeta na Fakultetu za jedan zanimljiv predmet. Rumi je popularan autor širom svijeta, a naučna i popularna literatura o njemu je impozantna. Zbog toga predmet s predloženim naslovom zavređuje da bude dio nastavnog plana i programa na Odsjeku za orijentalnu filologiju.

Osim toga, predloženom izmjenom ujednačit će se studij na svim trima katedrama Odsjeka, budući da – prema Nastavnom planu i programu 2019/20 – na katedrama za arapski i turski jezik i književnost nije predviđen završni dodiplomski rad, dok je predviđen jedino na Katedri za perzijski jezik i književnost. Dobar dio drugih odsjeka na fakultetu također je ukinuo završni dodiplomski rad.

Konačno, zamjenom izbornih predmeta opterećenje u nastavi prof. dr. Munira Drkića bit će umanjeno za dva sata sedmično, s trenutnih 13 na 11 sati.

Predsjednik Vijeća Odsjeka



Prof. dr. Munir Drkić

KATEDRA ZA ARAPSKI JEZIK I KNJIŽEVNOST – JEDNOPREDMETNI STUDIJ

5. SEMESTAR

RB	NAUČNO PODRUČJE (OBLAST) Naučno polje, naučna grana	NAZIV PREDMETA	ŠIFRA	P	S	V	ECTS	USLOVNI PREDMET
1.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija, arabistika	Sintaksa arapskog jezika 1	FIL ARA 315	2	2	10	20	DA ¹
2.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija, arabistika	Moderna arapska književnost 1	FIL ARA 335	2	1	2	8	
3.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija	IP: Historija perzijskog jezika Izborni predmet sa fakultetske (unutarnje) liste	FIL PER 335				2	
		Izborni predmet sa fakultetske (vanjske) liste						
			Ukupno	21			30	

6. SEMESTAR

RB	NAUČNO PODRUČJE (OBLAST) Naučno polje, naučna grana	NAZIV PREDMETA	ŠIFRA	P	S	V	ECTS	USLOVNI PREDMET
1.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija, arabistika	Sintaksa arapskog jezika 2	FIL ARA 316	2	2	10	20	DA ²
2.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija, arabistika	Moderna arapska književnost 2	FIL ARA 336	2	1	2	8	
3.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija, iranistika	IP: Rumi i Mesnevija Izborni predmet sa fakultetske (unutarnje) liste	FIL PER 346				2	
		IP: Uvod u iranistiku Izborni predmet sa fakultetske (unutarnje) liste	FIL PER 306					
		Izborni predmet sa fakultetske (vanjske) liste						
			Ukupno	21			30	

¹ Za polaganje ispita iz predmeta Sintaksa arapskog jezika 1 FIL ARA 315 uslov je položen ispit iz predmeta Morfosintaksa arapskog jezika 2 FIL ARA 214.

² Za polaganje ispita iz predmeta Sintaksa arapskog jezika 2 FIL ARA 316 uslov je položen ispit iz predmeta Sintaksa arapskog jezika 1 FIL ARA 315.

KATEDRA ZA TURSKI JEZIK I KNJIŽEVNOST – JEDNOPREDMETNI STUDIJ

5. SEMESTAR

RB	NAUČNO PODRUČJE (OBLAST)	NAZIV PREDMETA	ŠIFRA	P	S	V	ECTS	USLOVNI PREDMET
1.	HUMANISTIČKE NAUKE Filologija, orijentalna filologija,	Sintaksa turskog jezika 1	FIL TUR 315	2	0	6	12	DA ³
2.	HUMANISTIČKE NAUKE Filologija, orijentalna filologija,	Pragmatika turskog jezika 1	FIL TUR 355	2	0	0	4	
3.	HUMANISTIČKE NAUKE Filologija, orijentalna filologija,	Moderna turska književnost 1	FIL TUR 345	2	0	2	6	DA ⁴
4.	HUMANISTIČKE NAUKE Filologija, orijentalna filologija,	Turski jezik: kontrastiranje i prevođenje 1	FIL TUR 375	2	0	2	6	
	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija	IP: Historija perzijskog jezika Izborni predmet sa fakultetske (unutarnje) liste	FIL PER 335				2	
	HUMANISTIČKE NAUKE Filologija, orijentalna filologija	IP Moderna arapska književnost 1(Izborni predmet sa fakultetske (unutarnje) liste)	FIL ARA 335					
		Izborni predmet sa fakultetske (vanjske) liste						
			Ukupno		20		30	

³Za Sintaksu turskog jezika 1 FIL TUR 315 uslov je Morfosintaksa turskog jezika 2 FIL TUR 214

⁴Za Modernu turska književnost 1 FIL TUR 345 uslov je Uvod u tursku književnost 2 FIL TUR 244

KATEDRA ZA PERZIJSKI JEZIK I KNJIŽEVNOST - JEDNOPREDMETNI STUDIJ

6. SEMESTAR

RB	NAUČNO PODRUČJE (OBLAST)	NAZIV PREDMETA	ŠIFRA	P	S	V	ECTS	USLOVNI PREDMET
1.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija, iranistika	Sintaksa perzijskog jezika	FIL PER 316	2	1	5	15	DA ⁵
2.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija, iranistika	Irački književni stil	FIL PER 336	2	2	2	9	DA ⁶
3.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija, iranistika	Uvod u iranistiku	FIL PER 306	1	1	0	2	
4.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija, iranistika	Rumi i Mesneviya	FIL PER 346	1	1	0	2	
3.		IP: Unutarnja lista		2	0	0	2	
		IP: Vanjska lista						
			Ukupno	20			30	

KATEDRA ZA PERZIJSKI JEZIK I KNJIŽEVNOST - DVOPREDMETNI STUDIJ

6. SEMESTAR

RB	NAUČNO PODRUČJE (OBLAST)	NAZIV PREDMETA	ŠIFRA	P	S	V	ECTS	USLOVNI PREDMET
1.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija,	Sintaksa perzijskog jezika	FIL PER 316	2	1	2	9	DA ⁷
2.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija,	Irački književni stil	FIL PER 336	2	0	1	4	DA ⁸
3.	HUMANISTIČKE NAUKE, Filologija, orijentalna filologija,	Uvod u iranistiku	FIL PER 306	1	1	0	2	
4.	HUMANISTIČKE NAUKE, filologija, orijentalna filologija, iranistika	Rumi i Mesneviya	FIL PER 346	1	1	0	2	
			Ukupno	12			15	

Miris Džukić

⁵ Za polaganje ispita iz predmeta Sintaksa perzijskog jezika FIL PER 316 uslov je položen ispit iz predmeta Tvorba riječi u perzijskom jeziku FIL PER 315.

⁶ Za polaganje ispita iz predmeta Irački književni stil FIL PER 336 uslov je položen ispit iz predmeta Horasanski književni stil FIL PER 335.

⁷ Za polaganje ispita iz predmeta Sintaksa perzijskog jezika FIL PER 316 uslov je položen ispit iz predmeta Tvorba riječi u perzijskom jeziku FIL PER 315.

⁸ Za polaganje ispita iz predmeta Irački književni stil FIL PER 336 uslov je položen ispit iz predmeta Horasanski književni stil FIL PER 335.

Šifra predmeta: FIL PER 346		Naziv predmeta: Rumi i Mesnevoja	
Ciklus: I	Godina: III	Semestar: VI	Broj ECTS kredita: 2
Status: obavezni / izborni		Ukupan broj sati: 2 Predavanja 1 Seminar 1	
Učesnici u nastavi	Nastavnici i saradnici izabrani na oblast kojoj predmet pripada		
Preduslov za upis:	Nema		
Cilj (ciljevi) predmeta:	Osnovni cilj ovoga predmeta jeste upoznati studente s vremenom, životom i učenjima Dželaluddina Rumija, te utjecajem ovoga najpoznatijeg perzijskog autora u savremenom dobu. Naglasak je na Rumijevom najpoznatijem i najutjecajnijem djelu <i>Mesneviji</i> , koje je stoljećima čitano, komentirano i izučavano u različitim muslimanskim kontekstima, a naročito je aktuelno i u drugim dijelovima svijeta od kraja XX stoljeća. Prema tome, cilj je apostrofirati značaj jednog klasičnog perzijskog autora u kulturnom prostoru savremenog doba.		
Tematske jedinice:	<ul style="list-style-type: none"> - Islamski svijet u kriznom XIII stoljeću: najezda Mongola, društveno-politički i kulturni tokovi; - Klasična perzijska književnost – okvir u kojem je stvarao Dželaluddin Rumi i autori koji su oblikovali njegovo stvaralaštvo; - Rumijevo porijeklo, porodica i zavičaj; - Rumijev život – golemo iskustvo ljudske raznolikosti; - <i>Mesnevoja</i> i ostala Rumijeva djela u odnosu na nju; - Sadržaj <i>Mesnevije</i> i osnovna Rumijeva učenja; - Mjesto i značaj Rumija među kasnijim perzijskim autorima i općenito na govornom prostoru perzijskog jezika; - Značaj <i>Mesnevije</i> nakon Rumija: počeci mevlevijske tradicije i kanonizacija <i>Mesnevije</i>; - Putevi utjecaja <i>Mesnevije</i>: javno čitanje i usmena interpretacija (<i>masnavixāni</i>), pisani komentari, poezija nadahnuta <i>Mesnevijom</i>; - Rumi i <i>Mesnevoja</i> izvan granica perzijskog govornog prostora: Indijski potkontinent, Osmansko carstvo, Zapadna Evropa; - Rumi i <i>Mesnevoja</i> u balkanskom kulturnom kontekstu: osmanski i postosmanski period; - Rumi u savremenom svijetu: pjesnik ljubavi i promotor tolerancije; - Najpoznatiji klasični islamski autor između popularizacije i deislamizacije u XXI stoljeću; - Ponovno otkrivanje i popularizacija Rumija u islamskim zemljama: zapadni utjecaji i otkrivanje vlastite tradicije. 		
Ishodi učenja:	<p>Znanje: Studenti će nakon odslušanog kolegija steći nova i proširiti postojeća znanja o perzijskom pjesniku i islamskom učenjaku koji je postao jedan od najznačajnijih autora u današnjem svijetu.</p> <p>Vještine: Studenti će biti u stanju prepoznati značaj studiranja klasičnih perzijskih tekstova u kontekstu XXI stoljeća.</p>		

	<p>Kompetencije: Usvajanjem sadržaja kolegija, naročito čitanjem Izabranih poglavlja i kazivanja iz <i>Mesnevice</i> i njihovom interpretacijom, studenti će razvijati kompetencije interkulturalne komunikacije, razumijevanja i tolerancije, vrijednosti za XXI stoljeće.</p>
Metode izvođenja nastave:	Nastava se sastoji iz predavanja i seminara. Studenti su dužni imati po jedno izlaganje na prethodno dogovorenu temu u skladu s vlastitim zanimanjem. Studentska izlaganja te čitanje <i>Mesnevice</i> izvodit će se na časovima seminara.
Metode provjere znanja sa strukturom ocjene:	<p>Provjera znanja sastoji se iz dva testa, na sredini i na kraju semestra, te izlaganja na prethodno zadatu temu (seminar), kako slijedi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Polusemestralni i završni semestralni pismeni ispit (2 x 30 bodova) - Seminarski rad i aktivnost na nastavi (40 bodova).
Literatura⁹:	<p>Obavezna:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Drkić, Munir, <i>Višejezičnost u Mesnevi Dželaluddina Rumija</i> (Sarajevo: Naučnoistraživački institut "Ibn Sina", Filozofski fakultet, 2016). 2. Džaka, Bećir, <i>Historija perzijske književnosti – od nastanka do 15. Vijeka</i> (Sarajevo: Naučnoistraživački institute "Ibn Sina", 1997), str. 315–329. 3. Lewis, Franklin D., <i>Rumi – Past and Present, East and West: The Life, Teachings and Poetry of Jalal al-Din Rumi</i> (Oxford, US: OneWorld Publications, 2008). 4. Rumi, Mevlana Dželaluddin, <i>Mesneviya I</i>, prevod i komentar Fejzullah Hadžibajrić (Sarajevo: Tekijski odbor Nakšibendijsko Mevlevijske tekije na Mlinima u Sarajevu – Katedra Mesnevice, 1985). 5. Rumi, Dželaluddin, <i>Ostrvo Mesnevice</i>, prijevod s perzijskog Munir Drkić (Sarajevo: Bookline, 2016). <p>Dopunska:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Can, Şefik, <i>Fundamentals of Rumi's Thought. A Mevlevi Sufi Perspective</i>, English translation by Cuneyt Eroglu, Zeki Saritoprak (New Jersey: The Light Publications, 2005). 2. Chittick, William, <i>Sufijski put ljubavi. Rumijeva duhovna učenja, s engleskog preveo prof. dr. Rešid Hafizović</i> (Sarajevo: Naučnoistraživački institut „Ibn Sina“, 2005). 3. Drkić, Munir, „Multidimensional presence of the Masnavi in Bosnian cultural tradition“, <i>IV International Mevlana Symposium: Hz. Mevlana and the Brotherhood in Islamic World</i> (Konya: Institute of Rumi Studies, Selçuk University, 2018), str. 99–110. 4. Drkić, Munir, „Šta je Rumija učinilo velikim autorom“, <i>Živa baština. Časopis za filozofiju i gnozu</i>, godište 4, br. 12, 2018, str. 6–14.

⁹ Senat visokoškolske ustanove kao ustanove odnosno vijeće organizacione jedinice visokoškolske ustanove kao javne ustanove, utvrđuje obavezne i preporučene udžbenike i priručnike, kao i drugu preporučenu literaturu na osnovu koje se priprema i polaže ispit posebnom odlukom koju obavezno objavljuje na svojoj internet stranici prije početka studijske godine u skladu sa članom 56. st 3. Zakona o visokom obrazovanju Kantona Sarajevo

5. Duraković, Esad, "Ka poetici *Mesnevije*", *Znakovi vremena*, godište 17, broj 64, 2014, str. 179–192.
6. Forūzānfar, Badī'ozzamān, *Moulānā Ġalāl al-Dīn Mohammad mašhūr be Moulavī* (Tehrān: Enteshārāt-e Mo'īn, 1385 [2006]).
7. Gamard, Ibrahim, *Rumi and Islam. Selections from His Stories, Poems and Discourses* (Nashville: SkyLight Paths Publishing, 2004).
8. Güleç, İsmail, *Türk edebiyatında Mesnevi tercüme ve şerhleri* (Istanbul: Pan Yayıncılık, 2008).
9. Kahteran, Nevad, *Rumijeva filozofija ljubavi* (Sarajevo: Šahinpašić, 2007).
10. Rumi, Mevlana Dželaluddin, *Mesnevija*, prijevod Ahmed O. Mešić (Tuzla: Behrambegova medresa, 2016).
11. Safi, Omid, *Radical Love: Teachings from Islamic Mystical Tradition* (New Haven and London: Yale University Press, 2018).
12. *The Essential Rumi*, translated by Coleman Barks, with John Moyne, A.J. Arberry, Reynold Nicholson (New Jersey: Castle Books, 1995).
13. Waley, Muhammad Isa, *A Treasury of Rumi: Guidance on the Path of Wisdom and Unity* (Markfield: Kube Publishing, 2019).

NAPOMENA: Predmetni nastavnik davat će dodatnu literaturu za pojedine tematske jedinice tokom semestra.

Rumi Džikić